

Allgemeines bauaufsichtliches Prüfzeugnis

Für den Thermostatmodul x-TOOL mit 3 Ventilen Generic G3/4
Gegenstand: Bausatz-Vormontage, Art.-Nr. 35.534.970.90
 Bausatz-Endmontage Thermostat Art.-Nr.36.503.710.FF mit Art.-Nr.36.607.361
Varianten: Art.-Nr.36.607.371.FF, Art.-Nr.36.607.705.FF, Art.-Nr.36.607.706.FF,
 Art.-Nr.36.607.707.FF, Art.-Nr.36.607.710.FF, Art.-Nr.36.607.715.FF,
 Art.-Nr.36.607.716.FF, Art.-Nr.36.607.717.FF, Art.-Nr.36.607.740.FF,
 Art.-Nr.36.607.741.FF, Art.-Nr.36.607.742.FF, Art.-Nr.36.607.782.FF,
 Art.-Nr.36.607.809.FF, Art.-Nr.36.607.819.FF, Art.-Nr.36.607.882.FF,
 Art.-Nr.36.607.892.FF, Art.-Nr.36.607.980.FF, Art.-Nr.36.607.985.FF,
 Art.-Nr.36.617.705.FF, Art.-Nr.36.617.706.FF, Art.-Nr.36.617.707.FF,
 Art.-Nr.36.627.705.FF, Art.-Nr.36.627.706.FF, Art.-Nr.36.627.707.FF,
 Art.-Nr.36.503.892.FF, Art.-Nr.36.503.809.FF, Art.-Nr.36.501.892.FF,
 Art.-Nr.36.501.809.FF, Art.-Nr.36.607.661.FF

wird hiermit aufgrund § 22 der Neufassung der Bauordnung für das Land Nordrhein-Westfalen (BauO NRW 2018) vom 21.07.2018 (GV. NRW. S. 421) - letzte Änderung vom 26.03.2019 (GV. NRW. S. 193) und der Verwaltungsvorschrift Technische Baubestimmungen des Landes Nordrhein-Westfalen (VV TB NRW) vom 07.12.2018, lfd. Nr. C3.7 ein allgemeines bauaufsichtliches Prüfzeugnis zum Nachweis der Verwendbarkeit hinsichtlich des Geräuschverhaltens erteilt.*)

Antragsteller: Aloys F. Dornbracht GmbH & Co. KG
 Armaturenfabrik
 Köbbingser Mühle 6
 58640 Iserlohn

Geltungsdauer bis: 31. Oktober 2025

Prüfzeugnis-Nummer: **PA-IX 29932/IIDDD**

Der geräuschtechnischen Beurteilung des oben genannten Gegenstandes liegt der Prüfbericht Nr. 60419514-005 der TRLP zugrunde.

Dieses allgemeine bauaufsichtliche Prüfzeugnis umfasst 5 Seiten.

*) Es wird hier auf die Bauordnung des Landes Bezug genommen, in dem der Hersteller seinen Sitz hat; das allgemeine bauaufsichtliche Prüfzeugnis gilt jedoch in allen Bundesländern.

Erweiterung: Das allgemeine bauaufsichtliche Prüfzeugnis vom 15.10.2020 mit dem Prüfzeichen PA-IX 29932/IIDDD wird durch die vorliegende Version ersetzt.

Dieses Prüfzeugnis darf nur im vollen Wortlaut veröffentlicht werden. Jede Veröffentlichung in Kürzung oder Auszug bedarf der vorherigen Genehmigung durch die TRLP.

TÜV Rheinland LGA Products GmbH
Tillystraße 2 • 90431 Nürnberg
Tel +49 (911) 655-5225 • Fax +49 (911) 655-5226
E-Mail: service@de.tuv.com • www.tuv.com/hardlines

Sitz und Registergericht Nürnberg HRB 26013
Geschäftsführer:
Jörg Mähler • Dr. Jörg Schlösser
USt-IdNr. DE 811830608

I Allgemeine Bestimmungen

- 1 Mit diesem allgemeinen bauaufsichtlichen Prüfzeugnis ist die Verwendbarkeit des als Gegenstand aufgeführten Produkts im Sinne der Landesbauordnungen nachgewiesen *).
- 2 Das allgemeine bauaufsichtliche Prüfzeugnis ersetzt nicht die für Durchführung von Bauvorhaben gesetzlich vorgeschriebenen Genehmigungen, Zustimmungen und Bescheinigungen.
- 3 Das allgemeine bauaufsichtliche Prüfzeugnis wird unbeschadet der Rechte Dritter, insbesondere privater Schutzrechte, erteilt.
- 4 Hersteller und Vertreiber des Bauprodukts haben, unbeschadet weitergehender Regelungen in den „Besonderen Bestimmungen“, dem Verwender des Bauprodukts Kopien des allgemeinen bauaufsichtlichen Prüfzeugnisses zur Verfügung zu stellen und darauf hinzuweisen, dass das allgemeine bauaufsichtliche Prüfzeugnis an der Verwendungsstelle vorliegen muss. Auf Anforderung sind den beteiligten Behörden Kopien des allgemeinen bauaufsichtlichen Prüfzeugnisses zur Verfügung zu stellen.
- 5 Das allgemeine bauaufsichtliche Prüfzeugnis darf nur vollständig vervielfältigt werden. Eine auszugsweise Veröffentlichung bedarf der Zustimmung der erteilenden Prüfstelle. Texte und Zeichnungen von Werbeschriften dürfen dem allgemeinen bauaufsichtlichen Prüfzeugnis nicht widersprechen. Übersetzungen des allgemeinen bauaufsichtlichen Prüfzeugnisses müssen den Hinweis „Von der erteilenden Prüfstelle nicht geprüfte Übersetzung der deutschen Originalfassung“ enthalten.
- 6 Die erteilende Prüfstelle ist berechtigt, im Herstellerwerk, im Händlerlager oder auf der Baustelle oder am Einbauort zu prüfen oder prüfen zu lassen, ob die Bestimmungen dieses allgemeinen bauaufsichtlichen Prüfzeugnisses eingehalten worden sind.
- 7 Das allgemeine bauaufsichtliche Prüfzeugnis wird widerruflich erteilt. Die Bestimmungen des allgemeinen bauaufsichtlichen Prüfzeugnisses können nachträglich ergänzt oder geändert werden, insbesondere wenn neue technische Erkenntnisse dies erfordern.
- 8 Das als Gegenstand des allgemeinen bauaufsichtlichen Prüfzeugnisses aufgeführte Bauprodukt bedarf des Nachweises der Übereinstimmung (Übereinstimmungsnachweis) und der Kennzeichnung mit dem Übereinstimmungszeichen (Ü-Zeichen) nach den Übereinstimmungszeichen-Verordnungen der Länder.

*) Dieses allgemeine bauaufsichtliche Prüfzeugnis gilt zugleich als Prüfzeichen im Sinne der Prüfzeichenverordnung der Länder, sofern für das als Gegenstand aufgeführte Bauprodukt ein solches vorgeschrieben ist.

II Besondere Bestimmungen

1 Gegenstand und Anwendungsbereich

- 1.1** Thermostatmodul x-TOOL mit 3 Ventilen Generic G3/4
Bausatz-Vormontage, Art.-Nr. 35.534.970.90
Bausatz-Endmontage Thermostat Art.-Nr.36.503.710.FF mit Art.-Nr.36.607.361
Messinggehäuse
Oberteile 1/2"
Thermostatkartusche
Rückflußverhinderer

Varianten: Art.-Nr.36.607.371.FF, Art.-Nr.36.607.705.FF, Art.-Nr.36.607.706.FF,
Art.-Nr.36.607.707.FF, Art.-Nr.36.607.710.FF, Art.-Nr.36.607.715.FF,
Art.-Nr.36.607.716.FF, Art.-Nr.36.607.717.FF, Art.-Nr.36.607.740.FF,
Art.-Nr.36.607.741.FF, Art.-Nr.36.607.742.FF, Art.-Nr.36.607.782.FF,
Art.-Nr.36.607.809.FF, Art.-Nr.36.607.819.FF, Art.-Nr.36.607.882.FF,
Art.-Nr.36.607.892.FF, Art.-Nr.36.607.980.FF, Art.-Nr.36.607.985.FF,
Art.-Nr.36.617.705.FF, Art.-Nr.36.617.706.FF, Art.-Nr.36.617.707.FF,
Art.-Nr.36.627.705.FF, Art.-Nr.36.627.706.FF, Art.-Nr.36.627.707.FF,
Art.-Nr.36.503.892.FF, Art.-Nr.36.503.809.FF, Art.-Nr.36.501.892.FF,
Art.-Nr.36.501.809.FF, Art.-Nr.36.607.661.FF

- 1.2** Der Nachweis der Brauchbarkeit erstreckt sich nur auf das Geräuschverhalten

1.3 Verwendungsaufgaben

Hinter der Thermostatarmaur dürfen nur Auslaufvorrichtungen der Armaturengruppe I oder II und höchstens der Durchflussklasse D (maximaler Durchfluss 0,63 l/s bei einem Fließdruck von 0,3 MPa) verwendet werden.

Die Auslaufvorrichtungen müssen ein allgemeines bauaufsichtliches Prüfzeugnis haben und entsprechend gekennzeichnet sein.

Auslaufvorrichtungen dürfen nur durch Auslaufvorrichtungen der Armaturengruppe I oder II und höchstens der Durchflussklasse D ersetzt werden.

2 Bestimmungen für das Bauprodukt

2.1 Anforderungen an die Eigenschaften

- 2.1.1** Die Armaturen sind nach DIN 4109-1, Ausgabe 2018-01, Abschnitt 11 in die Armaturengruppe **II**, Durchflussklasse **D/D/D** eingestuft.

- 2.1.2** Diese Einstufung gilt nur bei Einhaltung der unter 1.3 festgelegten Verwendungsaufgaben.

2.2 Kennzeichnung

Die Armaturen sind nach DIN 4109-1, Ausgabe 2018-01, Abschnitt 11 mit dem Herstellerkennzeichen, einem Prüfzeichen, der Armaturengruppe und gegebenenfalls der Durchflussklasse zu kennzeichnen. Dazu ist neben dem Herstellerkennzeichen die Kennzeichnung **PA-IX 29932/IIDDD** zu verwenden.

2.3 Übereinstimmungsnachweis

2.3.1 Übereinstimmungserklärung

Die Bestätigung der Übereinstimmung des unter II 1.1 genannten Bauproduktes mit den Bestimmungen dieses allgemeinen bauaufsichtlichen Prüfzeugnisses muss mit einer Übereinstimmungserklärung des Herstellers gemäß § 24 der BauO NRW erfolgen.

2.3.2 Werkseigene Produktionskontrolle

In jedem Herstellerwerk ist eine werkseigene Produktionskontrolle einzurichten und durchzuführen.

2.3.3 Erstprüfung des Bauproduktes durch eine anerkannte Prüfstelle

Im Rahmen der Erstprüfung sind an drei Mustern der unter II 1.1 genannten Produkte die Prüfungen nach DIN EN ISO 3822 - Prüfung des Geräuschverhaltens von Armaturen und Geräten der Wasser-installation - durchgeführt worden. Die Ergebnisse enthalten die Prüfberichte Nr. 60419514-005 der TRLP.

2.3.4 Übereinstimmungszeichen (Ü-Zeichen)

Die Verpackung und/oder der Beipackzettel des unter II 1.1 genannten Bauproduktes ist mit dem Übereinstimmungszeichen (Ü-Zeichen) nach den Übereinstimmungszeichen-Verordnungen der Länder zu kennzeichnen.

Rechtsbehelfsbelehrung

Die Erteilung dieses allgemeinen bauaufsichtlichen Prüfzeugnisses ist ein Verwaltungsakt, gegen den Widerspruch zulässig ist. Der Widerspruch ist innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe dieses allgemeinen bauaufsichtlichen Prüfzeugnisses schriftlich oder zur Niederschrift bei der TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg einzulegen. Falls die Frist durch das Verschulden eines von Ihnen Bevollmächtigten versäumt werden sollte, so würde dessen Verschulden Ihnen zugerechnet werden.

Nürnberg, den 20.02.2023

TÜV Rheinland LGA Products GmbH
SAT-Labor AkustikDipl.-Ing.(FH) Schimkus
Prüfstellenleiter**Muster des Übereinstimmungszeichens:**

Der Buchstabe "Ü" muss in seiner Form der nebenstehenden Abbildung entsprechen. Seine Breite muss zur Höhe im Verhältnis von 1:1,33 stehen. Der Buchstabe "Ü" und die darin enthaltenen Angaben müssen deutlich lesbar sein. Wird das Ü-Zeichen auf einem Beipackzettel, der Verpackung, dem Lieferschein oder einer Anlage zum Lieferschein angebracht, so darf der Buchstabe "Ü" ohne oder mit einem Teil der Angaben auf dem Bauprodukt angebracht werden.

